

SCADENZA: 22 settembre 2011

**PROCEDURA PUBBLICA DI SELEZIONE - PER TITOLI E COLLOQUIO - FINALIZZATA AL CONFERIMENTO DI N. 20 INCARICHI DI COLLABORAZIONE COORDINATA E CONTINUATIVA, FINO AL 31 DICEMBRE 2013, PER ESPERTI IN MEDIAZIONE CULTURALE - COD. MEDCULT/2011.**

In esecuzione della deliberazione del Direttore Generale n. 4 del 5 settembre 2011, è indetta una procedura di reclutamento, per titoli e colloquio, finalizzata al conferimento di n. 20 incarichi di collaborazione coordinata e continuativa, fino al 31 dicembre 2013, data di completamento della sperimentazione gestionale, per esperti in mediazione culturale, da assegnare alla sede di Roma ove l'INMP svolge la propria attività istituzionale, per candidati in possesso dei requisiti indicati nel presente avviso.

Al personale incaricato spetta un compenso orario di € 13,98, al lordo delle ritenute di legge.

Vengono garantite pari opportunità tra uomini e donne per l'accesso al lavoro e il trattamento sui luoghi di lavoro.

La presente procedura, che riveste il carattere di urgenza, è disciplinata dalle disposizioni di cui alla deliberazione D.G. n. 177 del 2 ottobre 2008 "Approvazione Regolamento disciplinante le procedure comparative pubbliche per il conferimento degli incarichi esterni di collaborazione coordinata e continuativa ed occasionali", nonché del D. Lgs. 165/2001.

**REQUISITI DI AMMISSIONE**

Ai fini dell'ammissione alla presente procedura, gli aspiranti devono essere in possesso dei seguenti requisiti generali (posseduti alla data di scadenza del termine stabilito per la presentazione delle domande di ammissione):

- a) cittadinanza italiana o permesso di soggiorno ovvero carta di soggiorno. Sono equiparati ai cittadini italiani, gli italiani non appartenenti alla Repubblica. Possono altresì partecipare alla presente selezione i cittadini degli Stati membri dell'Unione Europea in possesso dei seguenti requisiti:
  - godimento dei diritti civili e politici anche negli Stati di appartenenza o di provenienza;
  - possesso, fatta eccezione della titolarità della cittadinanza italiana, di tutti gli altri requisiti previsti per i cittadini della Repubblica;
- b) idoneità fisica allo svolgimento dell'incarico oggetto del presente avviso;
- c) diploma di scuola media superiore unitamente ad un attestato di partecipazione a corsi di formazione per mediatori culturali organizzato da Enti pubblici o Enti di formazione privati, di durata non inferiore a 400 ore;
- d) adeguata conoscenza della lingua italiana e conoscenza di almeno una lingua straniera tra le seguenti: arabo, cinese, inglese, francese, rumeno, amarico, urdu, polacco, persiano (farsi e dari), serbo-bosniaco, romani-dom, ovvero ogni altra lingua di Paesi i cui popoli fossero coinvolti in fenomeni migratori.

Non possono partecipare alla presente selezione coloro che siano esclusi dall'elettorato attivo e coloro che siano stati destituiti o dispensati dall'impiego presso pubbliche amministrazioni ovvero licenziati a decorrere dalla data di entrata in vigore del primo contratto collettivo di riferimento.

**DOMANDA DI PARTECIPAZIONE**

Le domande di partecipazione, redatte in carta semplice secondo lo schema esemplificativo allegato, dovranno essere sottoscritte dagli interessati e fatte pervenire, complete di tutta la documentazione necessaria alla valutazione dei titoli, all'Ufficio di Segreteria del Direttore Generale dell'INMP, Via San Galliano 25/a, 00153 Roma, entro e non oltre le ore dodici del 22 settembre 2011 (quindicesimo giorno successivo alla data di pubblicazione del presente bando sul sito dell'Istituto).

Le domande di partecipazione potranno essere presentate secondo una delle seguenti modalità:

a) mediante consegna diretta all'Ufficio di Segreteria del Direttore Generale dell'INMP, Via San Gallicano 25/a, Roma, nell'orario compreso tra le ore nove e le ore dodici dei giorni feriali lavorativi dal lunedì al venerdì compresi nel periodo di pubblicazione del presente avviso di selezione. Il personale ricevente provvederà ad apporre, sulla busta contenente la domanda di partecipazione, il timbro dell'Istituto riportante la data con indicazione dell'ora di presentazione e a rilasciare all'interessato apposita ricevuta su modulo a numerazione progressiva. Non sarà consentita la presentazione di domande di partecipazione oltre la data e l'ora di scadenza sopra precisate;

b) mediante invio a mezzo di plico raccomandato del servizio postale da consegnare all'Ufficio di Segreteria del Direttore Generale dell'INMP, Via San Gallicano 25/a, Roma. In tal caso, **saranno ritenute presentate nei termini tutte le domande pervenute entro la data e l'ora sopra precisate**, secondo l'attestazione posta su ciascun plico dal personale dell'Ufficio di Segreteria del Direttore Generale dell'INMP con le modalità precisate sub lettera a);

c) mediante invio tramite posta elettronica certificata del candidato, all'indirizzo [inmp@pec.inmp.it](mailto:inmp@pec.inmp.it) evidenziando nell'oggetto il codice della procedura selettiva (MEDCULT/2011); la trasmissione per posta elettronica certificata con le modalità previste dal vigente codice dell'amministrazione digitale sostituisce la firma autografa del mittente che, per la produzione della necessaria documentazione, potrà avvalersi delle facoltà di dichiarazione sostitutiva di cui agli articoli 19, 46 e 47 del DPR n. 445 del 2000 e successive modifiche ed integrazioni.

Il termine fissato per la presentazione della domanda e dei documenti è perentorio; l'eventuale riserva di invio successivo di documenti è inammissibile e, comunque, priva di qualsiasi effetto.

L'INMP declina ogni responsabilità per l'eventuale smarrimento della domanda o dei documenti spediti a mezzo del servizio postale, nonché per la dispersione di comunicazioni dipendenti dalla inesatta indicazione del recapito da parte del candidato o per la mancata oppure tardiva comunicazione di cambiamento dell'indirizzo indicato nella domanda o per eventuali disguidi postali o telematici non imputabili a colpa dell'Istituto stesso.

La domanda di partecipazione, unitamente a tutta la documentazione allegata, di cui al presente avviso, dovrà essere inserita in busta chiusa indirizzata a: Ufficio di Segreteria del Direttore Generale dell'INMP, Via San Gallicano 25/a, 00153 Roma. Sulla busta dovrà essere precisato il nome e cognome del candidato, nonché il codice della presente procedura di reclutamento (MEDCULT/2011).

La Commissione Esaminatrice provvederà a redigere, all'esito della selezione e tenendo conto dei criteri e delle modalità di seguito specificati, la graduatoria di merito formulata secondo l'ordine dei punti della votazione complessiva riportata da ciascun candidato, calcolata sommando il punteggio dei titoli a quello riportato nel colloquio. In base a tale votazione l'Amministrazione approverà la graduatoria finale, dando priorità, a parità di punteggio complessivo, al candidato di minore età e provvederà ad attribuire gli incarichi ai candidati risultati utilmente collocati nella stessa. La graduatoria, come sopra compilata, resterà valida ai fini del conferimento di eventuali ulteriori incarichi della stessa natura per tutta la durata della sperimentazione gestionale.

## **MODALITÀ DI COMPILAZIONE DELLA DOMANDA**

Nella domanda, che dovrà essere dattiloscritta o compilata a stampatello, gli aspiranti devono indicare, sotto la propria responsabilità e consapevoli delle sanzioni penali previste dall'art. 76 del DPR 445/2000:

- cognome e nome, data, luogo di nascita, codice fiscale, residenza e indirizzo completo (anche di posta elettronica certificata se posseduto) dove deve essere fatta ogni necessaria comunicazione relativa alla presente procedura, numero di telefono e indirizzo e-mail (se posseduto);
- il possesso della cittadinanza italiana o equivalente o permesso di soggiorno ovvero carta di soggiorno;
- il possesso dell'idoneità fisica allo svolgimento dell'attività oggetto di incarico, senza alcuna limitazione specifica per la funzione richiesta dal posto in oggetto;
- le eventuali condanne penali riportate ovvero di non aver riportato condanne penali, nonché eventuali procedimenti penali pendenti;
- la posizione nei confronti degli obblighi militari;
- il Comune nelle cui liste elettorali sono iscritti ovvero i motivi della mancata iscrizione o della

cancellazione dalle liste medesime;

- i titoli di studio posseduti con l'indicazione della data, della votazione, della sede e della denominazione completa dell'Istituto o degli Istituti in cui i titoli stessi sono stati conseguiti (per i titoli di studio conseguiti all'estero, indicare anche gli estremi del provvedimento di equipollenza al corrispondente titolo di studio italiano);
- di non essere stati dispensati o licenziati dall'impiego presso una Pubblica Amministrazione;
- la conoscenza della lingua italiana e delle lingue straniere da accertare nel colloquio;
- di dare il proprio consenso al trattamento dei dati personali, compresi i dati sensibili, ai fini della gestione della procedura selettiva, ai sensi del D.Lgs. 196/2003.

Il candidato eventualmente portatore di handicap dovrà specificare, ai sensi di quanto previsto dall'art. 20, secondo comma, della legge 5 febbraio 1992, n. 104, l'ausilio eventualmente necessario per sostenere il colloquio in relazione al proprio handicap.

La firma in calce alla domanda non deve essere autenticata, ai sensi dell'art. 39 del DPR 445/2000.

L'omissione, nella domanda, anche di una sola dichiarazione relativa ai requisiti richiesti per l'ammissione, non altrimenti rilevabili, determina l'esclusione dalla selezione.

La mancata sottoscrizione della domanda costituisce motivo di esclusione dalla selezione.

## DOCUMENTAZIONE DA ALLEGARE ALLA DOMANDA

Alla domanda **devono** essere allegati:

- la documentazione comprovante il possesso dei requisiti per la partecipazione alla selezione;
- tutte le certificazioni relative ai titoli che si ritenga opportuno presentare agli effetti della valutazione di merito e della formazione della graduatoria (stati di servizio, pubblicazioni edite a stampa ed allegate integralmente, partecipazioni a corsi congressi, convegni, seminari, attività di docenza...);
- curriculum formativo e professionale, in formato europeo e in carta semplice, datato e firmato dal candidato;
- certificato medico relativo all'eventuale accertamento dello stato di handicap che da diritto agli ausili ex art. 20, secondo comma, della legge 5 febbraio 1992, n. 104;
- elenco dei documenti presentati;
- fotocopia di documento d'identità valido.

Le certificazioni devono recare la firma dell'Autorità che ha la rappresentanza legale dell'Amministrazione che le rilascia.

I titoli devono essere prodotti **in originale** o **fotocopia autenticata** ai sensi di legge ed esente da bollo.

Ai sensi del DPR 28 dicembre 2000, n. 445 "*Testo unico delle disposizioni legislative e regolamentari in materia di documentazione amministrativa*", il candidato ha facoltà, in sostituzione della documentazione richiesta a corredo della domanda, di presentare dichiarazioni sostitutive di certificazioni, sottoscritte alla presenza dei funzionari addetti ovvero allegando fotocopia non autenticata di un documento valido di identità del sottoscrittore.

Tali dichiarazioni dovranno essere rese con dettagliata specificazione, avuto riguardo ai vari elementi che potrebbero comportare eventuale attribuzione di punteggio, pena la non valutazione.

Il candidato, qualora si sia avvalso della facoltà di cui alla precedente alinea, è tenuto a produrre, su richiesta dell'Amministrazione, la documentazione relativa a quanto autocertificato.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di verificare, anche a campione, quanto dichiarato e prodotto dai candidati. Qualora dal controllo emerga la non veridicità di quanto dichiarato e prodotto, il candidato decade dai benefici eventualmente conseguiti in base al provvedimento emanato sulla base della dichiarazione non veritiera, oltre a soggiacere alle sanzioni penali previste in ipotesi di falsità in atti e di dichiarazioni mendaci.

## COMMISSIONE

La presente selezione sarà espletata da una Commissione Esaminatrice nominata dal Direttore Generale dell'INMP.

## VALUTAZIONE DEI REQUISITI DI AMMISSIONE E DEI TITOLI

La Commissione provvederà, in via preliminare, a verificare il possesso dei requisiti di ammissione di ciascun candidato.

Il mancato possesso, anche di uno solo, dei requisiti di ammissione comporta l'immediata esclusione dalla selezione.

Per i candidati in possesso dei requisiti di ammissione, i titoli saranno valutati con le seguenti modalità, ai sensi della citata deliberazione DG n. 177 del 2 ottobre 2008:

- a) **esperienze lavorative** presso strutture pubbliche o private, nella professionalità oggetto del bando: **max punti 5** (0,50 per anno);
- b) **titoli di studio e curriculum formativo e professionale: max punti 5**
  - voto di diploma o maturità di scuola media secondaria di secondo grado: 0,50 punti per votazione fino a 80/110
    - 1 punto per votazione da 81 a 95/100
    - 1,50 punti per votazione 96/100.
  - specializzazioni o qualificazioni professionali attinenti: punti 0,50;
  - partecipazione a corsi di formazione attinenti: punti 0,10
  - insegnamento in materie attinenti, per anno: punti 0,25;

- c) **colloquio** il cui oggetto sarà specificato nell'avviso: **max punti 10.**

Di tutte le operazioni compiute dalla Commissione Esaminatrice sarà redatto apposito verbale sottoscritto da tutti i Componenti e dal Segretario.

## COLLOQUIO

Il colloquio verterà sulla conoscenza, da parte dei candidati, delle materie attinenti al profilo oggetto di selezione nonché sui compiti connessi alla funzione da ricoprire, con particolare riguardo all'accertamento della capacità di orientare e assistere, in relazione agli aspetti normativi, il paziente straniero. Lo stesso verterà, inoltre, su elementi di informatica e sulla verifica della conoscenza della lingua italiana.

Sarà oggetto di valutazione l'eventuale conoscenza di ulteriori lingue straniere – tra quelle in precedenza indicate - nonché degli aspetti di mediazione culturale connessi a progetti, anche internazionali, finalizzati alla promozione della salute delle popolazioni migranti o di altri soggetti particolarmente svantaggiati ovvero alla prevenzione, cura, formazione e ricerca sanitaria in favore delle medesime popolazioni o dei medesimi soggetti.

Il colloquio si intende superato se il candidato ottiene un punteggio pari o superiore a punti 7.

Della data e della sede in cui si svolgerà il colloquio, nonché dell'elenco dei candidati ammessi allo stesso, sarà dato avviso esclusivamente mediante pubblicazione all'Albo dell'Istituto e sul sito internet [www.inmp.it](http://www.inmp.it). La pubblicazione all'albo e sul sito avverrà, compatibilmente con il numero delle domande, entro il quinto giorno successivo alla scadenza del termine della presentazione delle stesse. Sarà cura dei candidati accertare la data nella quale dovranno sostenere il colloquio, mediante controllo della pubblicazione del calendario sul predetto sito istituzionale.

I candidati non ricompresi nell'elenco dovranno ritenersi esclusi dalla procedura di selezione.

I candidati che, senza giustificato motivo, non si presentino a sostenere la prova nei giorni, nell'ora e nella sede indicata, sono dichiarati esclusi dalla procedura.

L'Amministrazione si riserva, in relazione al numero delle domande pervenute, la facoltà di far sostenere ai candidati una prova di preselezione mediante questionari a risposta multipla.

Per eventuali informazioni ci si potrà rivolgere all'Ufficio di Segreteria del Direttore Generale dell'INMP, Via San Gallicano 25/a, dalle ore 9 alle ore 12 dei giorni feriali escluso il sabato (telefono 06/45503117). Il presente bando viene pubblicato mediante affissione nell'albo dell'Istituto, e reso disponibile sul sito [www.inmp.it](http://www.inmp.it).

IL DIRETTORE GENERALE  
Dott.ssa Concetta Mirisola



**Fac simile di domanda di ammissione  
(da compilare in carta semplice)**

**AL DIRETTORE GENERALE  
DELL 'INMP  
Via di San Gallicano 25/a  
00153 ROMA**

Il/la sottoscritto/a

\_\_\_\_\_

**CHIEDE**

di essere ammesso/a a partecipare alla procedura di selezione, per titoli e colloquio, finalizzata al conferimento di n. 20 incarichi di collaborazione coordinata e continuativa, fino al 31 dicembre 2013, per esperti in mediazione culturale, da assegnare alla sede di Roma ove l'INMP svolge la propria attività istituzionale.

A tale fine, sotto la propria responsabilità e consapevole delle sanzioni previste in caso di mendaci dichiarazioni:

**DICHIARA**

- a) di essere nato/a il \_\_\_\_\_ a \_\_\_\_\_ (prov. \_\_\_\_\_), C.F. \_\_\_\_\_, stato civile \_\_\_\_\_;
- b) di essere residente a \_\_\_\_\_ (prov. \_\_\_\_\_) in Via/Piazza \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_;
- c) di essere in possesso della cittadinanza italiana\* o permesso di soggiorno ovvero carta di soggiorno ;
- d) di essere iscritto nelle liste elettorali del comune di \_\_\_\_\_;
- e) di non essere iscritto nelle liste elettorali per il seguente motivo : \_\_\_\_\_;
- f) di non aver mai riportato condanne penali e di non avere procedimenti penali in corso (ovvero di aver riportato le seguenti condanne penali : \_\_\_\_\_);
- g) di possedere i seguenti titoli di studio:
1. \_\_\_\_\_ conseguito in data \_\_\_\_\_ presso \_\_\_\_\_ con votazione finale \_\_\_\_\_;
2. \_\_\_\_\_ conseguito in data \_\_\_\_\_ presso \_\_\_\_\_ con votazione finale \_\_\_\_\_;
- h) di conoscere la lingua italiana oltre alla/e seguente/i lingua/e straniera/e \_\_\_\_\_
- i) di essere in possesso dei seguenti altri titoli specifici richiesti nel bando: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_
- j) di essere fisicamente idoneo allo svolgimento dell'attività oggetto di incarico, senza alcuna limitazione specifica per la funzione richiesta nel presente avviso;
- k) per quanto riguarda gli obblighi militari, di essere nella seguente posizione :

- \_\_\_\_\_;
- l) di non essere stato dispensato dall'impiego presso Pubbliche Amministrazioni;
- m) di aver preso cognizione della disciplina vigente in materia di protezione dei dati personali, di cui al D.Lgs. 30 giugno 2003 n. 196 e dei propri diritti nello specifico ambito;
- n) che l'indirizzo - con l'impegno di comunicare ogni eventuale variazione - al quale deve essere fatta ogni necessaria comunicazione relativa al presente procedimento è il seguente: Sig. \_\_\_\_\_  
Via/Piazza \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ Telefono n. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ Cellulare \_\_\_\_\_ Cap. \_\_\_\_\_ Città \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

Posta elettronica certificata (se posseduta): \_\_\_\_\_

(in caso di mancata indicazione, le comunicazioni saranno inviate all'indirizzo indicato quale residenza);

#### DICHIARA INOLTRE

- di prescegliere la seguente lingua straniera per il colloquio: \_\_\_\_\_;
- che, in relazione al proprio stato di handicap, ai sensi dell'art. 20, secondo comma, della legge 5 febbraio 1992, n. 104, ha necessità dei seguenti ausili per lo svolgimento del colloquio: \_\_\_\_\_
- di autorizzare l'Istituto al trattamento dei dati personali, compresi i dati sensibili, ai fini della gestione della procedura selettiva, ai sensi del D.Lgs. 196/2003;
- di essere a conoscenza che il proprio curriculum formativo e professionale allegato alla presente domanda, qualora non formalmente documentato, ha unicamente uno scopo informativo e, pertanto, non produce attribuzione di alcun punteggio, né costituisce autocertificazione;
- che i documenti allegati sono conformi agli originali ai sensi degli artt. 19, 46 e 47 del DPR n. 445 del 28.12.2000;
- che le dichiarazioni contenute nella presente domanda rispondono al vero e di essere a conoscenza delle sanzioni penali di cui all'art. 76 del DPR n. 445 del 28.12.2000 e dall'art. 495 del C.P. in caso di dichiarazioni mendaci o di false attestazioni.

Data \_\_\_\_\_

Firma (per esteso) \_\_\_\_\_

*\* i Cittadini degli altri Stati membri dell'Unione Europea dovranno indicare la cittadinanza e il godimento dei diritti politici nel Paese di appartenenza.*